



HAROLD PINTER

**DER  
STUMME  
DIENER**

(THE DUMB WAITER)

*Bachmann & Bardelli zeigen...*

*... ein Theaterstück*

# DER STUMME DIENER

GESCHRIEBEN VON HAROLD PINTER



EINE PRODUKTION VON BACHMANN & BARDELLI

INSZENIERUNG: RAPHAEL BACHMANN

SPIEL: PATRICK BARDELLI & RAPHAEL BACHMANN

Zwei Männer, Ben und Gus, betreten einen Kellerraum. Seit Jahren werden sie als Handlanger einer anonymen Organisation in irgendeine Stadt abkommandiert und müssen in einem leeren Zimmer ein namenloses Opfer erwarten, das ohne Kommentar mit zielsicheren Schüssen niedergestreckt wird: glatte Arbeit und auskömmlicher Lohn! Die Eintönigkeit ihres Wartens ist ganz mit den Klischees der alltäglichen banalen Verrichtungen ausgefüllt: Wortgeplänkel über Zeitungsmeldungen und Cricket, die ärgerliche Suche nach einer Zigarette, das Lamentieren um die Wasserspülung, die nicht funktioniert.

Gus rätselt über den Sinn ihrer Tätigkeit, fühlt mit den Opfern und begehrt dagegen auf, nur willenlose Funktion, perfekte Mordmaschine ohne Entscheidung und Vorbehalt zu sein. Ben ist längst im sturen Weitermachen erstart. Ein Speisenaufzug, ein sogenannter „stummer Diener“, fährt auf und ab. Durch Zettel werden ausgesuchte Speisen gefordert, die von den beiden Eingeschlossenen unmöglich beschafft werden können. Sie flüchten sich in das mechanische Durchpauken der Vorschriften.

**Ein starkes, beklemmendes, mit zum Teil absurdem, feinem Humor gespicktes kleines Kammerspiel.**

**UNTERNEHMEN MITTE**  
IM SAFE GERBERGASSE 30  
4001 BASEL

**Vorstellungen:**  
22. - 24. März 2012  
29. - 31. März 2012  
jeweils um 20.15 Uhr

**Preise:**  
Vorbereitung CHF 25.00  
Abendkasse CHF 30.00

**Ticketvorbestellungen:**  
info@bachmannbardelli.ch

**WEITERE VORSTELLUNGEN**  
(Ticketvorbestellungen über die jeweiligen Theater)

**20. und 21. April 2012, 20.00 Uhr:** Théâtre de la fabrik Hegenheim (F), info@theatredelafabrik.com  
**28. April 2012, 20.15 Uhr:** Kellerpoche Fribourg, info@kellerpoche.ch  
**Ende Mai 2012:** Wunderpunkte-Festival in Niedersachsen (D)

**INFORMATIONEN ZU BACHMANN & BARDELLI FINDEN SIE UNTER:** [www.bachmannbardelli.ch](http://www.bachmannbardelli.ch)

**MIGROS**  
kulturprozent

**GG** Basel

**SWISSLOS**-Fonds  
Basel-Stadt

**S I S**  
Schweizerische Interpretenstiftung

**SMIROKA**  
AGENTUR FÜR KOMMUNIKATIONSDESIGN